

1. Record Nr.	UNINA9910780862603321
Autore	Dimock Wai-chee <1953->
Titolo	Through other continents [[electronic resource]] : American literature across deep time / / Wai Chee Dimock
Pubbl/distr/stampa	Princeton, N.J. ; ; Woodstock, : Princeton University Press, 2009
ISBN	1-282-46322-5 9786612463228 1-4008-2952-6
Edizione	[Course Book]
Descrizione fisica	1 online resource (258 p.)
Disciplina	810.9
Soggetti	American literature - Foreign influences American literature - History and criticism Globalization in literature Influence (Literary, artistic, etc.)
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Note generali	Originally published: 2006.
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references and index.
Nota di contenuto	Frontmatter -- Contents -- Illustrations -- Acknowledgments -- Introduction: Planet as Duration and Extension -- Chapter 1. Global Civil Society: Thoreau on Three Continents -- Chapter 2. World Religions: Emerson, Hafiz, Christianity, Islam -- Chapter 3. The Planetary Dead: Margaret Fuller, Ancient Egypt, Italian Revolution -- Chapter 4. Genre as World System: Epic, Novel, Henry James -- Chapter 5. Transnational Beauty: Aesthetics and Treason, Kant and Pound -- Chapter 6. Nonstandard Time: Robert Lowell, Latin Translations, Vietnam War -- Chapter 7. African, Caribbean, American: Black English as Creole Tongue -- Chapter 8. Ecology across the Pacific: Coyote in Sanskrit, Monkey in Chinese -- Notes -- Index
Sommario/riassunto	What we call American literature is quite often a shorthand, a simplified name for an extended tangle of relations." This is the argument of Through Other Continents, Wai Chee Dimock's sustained effort to read American literature as a subset of world literature. Inspired by an unorthodox archive--ranging from epic traditions in Akkadian and Sanskrit to folk art, paintings by Veronese and Tiepolo, and the music of the Grateful Dead--Dimock constructs a long history of the world, a

history she calls "deep time." The civilizations of Mesopotamia, India, Egypt, China, and West Africa, as well as Europe, leave their mark on American literature, which looks dramatically different when it is removed from a strictly national or English-language context. Key authors such as Thoreau, Margaret Fuller, Ezra Pound, Robert Lowell, Gary Snyder, Leslie Silko, Gloria Naylor, and Gerald Vizenor are transformed in this light. Emerson emerges as a translator of Islamic culture; Henry James's novels become long-distance kin to *Gilgamesh*; and Black English loses its ungrammaticalness when reclassified as a creole tongue, meshing the input from Africa, Europe, and the Americas. Throughout, Dimock contends that American literature is answerable not to the nation-state, but to the human species as a whole, and that it looks dramatically different when removed from a strictly national or English-language context.
